

القصص

وينسل بلطف تاركا مارسيل والمواظظ تندفق من بين شفثيه ...

— ٢ —

لم تكن ميمي بنسون جميلة بالمعنى المعروف لدى الباريسيين ، ولكنها كانت عاملة فتاة ، وهناك فرق بين الغادة الوسيمة والعاملة الوضيئة ، فتلك إذا ما ارتدت ثوباً بسيطاً وصداراً من حرير وخماراً صارت عاملة رشيقة ، وأما هذه فأنها لو لبست رداء زاهياً ومطفاً تخلياً فوقه وغطت رأسها بقبعة ، فرمما بدت حسناء ، وقد تترأى للعيان كمشجب علفت عليه الثياب المذكورة وقد كانت الآنسة بنسون ذات أنف أخنس وفم أشدق وأسنان جيدة ووجه مستدير وعينين براقتين فيهما حور ، وشعر أسود ؛ وليست هذه أوصاف حسن باهر ، ومع ذلك فقد قرر مارسيل اغواء أوجين واغراءه بحب هذه الفتاة ؛ ولعل هذا لأنه كان هو نفسه مفرماً بالآنسة زلياً صديقة الآنسة بنسون الحليمة ، راجياً أن يكون التعجب داعية الحب . ولئن كان ذلك ممكناً ، بل لو كانت المصادفة أقوى الفتن والقويات ، فكم من أناس عجز الاتفاق عن التغلب عليهم وباءت المصادفة بالفشل ازاءهم ... ومن تلكم النفوس كانت نفس أوجين

لم يكن مارسيل يجهل سجايا خديته ، فرسم خطة مهلة أيقن أنها رائمة فعالة في التغلب على ثبات صاحبه ومقاومته ، ذلك أنه أولم احتفاءً بميد مولده ولحمة كان قد هيا لها بضع زجاجات من الجملة ، وقطعة لحم قديد ، وشيثاً من السلطة ، وقرص حلوى كبير ، وزجاجة من خمر شيبانيا . ودعا طالبين من رفاقه ، وطلب إلى صديقه زلياً أن تأتيه مساء يومئذ وبصحبتها الآنسة بنسون . وفي الموعد المضروب عندما كانت الساعة تدق الساعة طرقت العاملتان الباب ودخلتا : زلياً مرتدية ثوباً قصيراً شطبياً ، وبنسون رداء أسود لم يكن يفارقها . وبعد أن جلسنا واحتسنا الكأسين الأوليين استأذنهما رب المنزل في التغيب قليلاً ،

صديقة الطلبة

للشاعر الفرنسي الفريبر ديمبر

ترجمة السيد مظفر البقاعي

— ١ —

كان بين طلاب معهد الطب في جامعة باريس فتى لم يتجاوز التاسعة عشرة من العمر يدعى « أوجين أوبرت » ، وهو من أسرة طيبة أقم أبواه في الريف وخصمها له نفقات ضئيلة كانت تقوم بأوده ، وكان الشاب محبباً إلى رفاقه لطيب عنصره ودمايته وسخائه ، وإنما كانوا يأخذون عليه انصرافه إلى الوحدة ورغبته عن الملاهي حتى لقبوه « بالطفلة » فكان يتسم لدن سماع اللقب يقيناً منه أنه دعابة زهية

وكان أوجين يمتق الغانيات ويمدهن من جنس خطر غادر ، فيسرد بين سمع حبه وبصرم أدبته الوفيرة على رأيه ، إلا أن هؤلاء كانوا يسخرون من مزاحمه ، وبذم في ذلك فتى من سخائه مرح ماجن يدعى مارسيل كان لا يفتأ يحاوره ويجادله : — أترعم أن خطأ أو عارضاً حدث اتفاقاً يجيز لك وضع

قاعدة مطردة ! ...

— بل إنى أرى وجوب اجتناب أمثال هذه الأخطاء خيفة تكررها

— هذه سفطة ...

ويطول الحوار في القهي ، والرفاق شهود ، ويحرص مارسيل خلاله أن يثبت لأوجين أن النساء وخصوصاً الماملات منهن طاهرات وفيات ، ثم يتخلص من ذلك إلى وصف جارة لأوجين اسمها ميمي بنسون بأوصاف مغرية يعل منها هذا فيتناول قبعته

فقاطعهما مارسيل أخيراً قائلاً : إن زلياً تشكر وتفرق ،
أما الآنسة ميمى فقد فاتها أنت الكاتبين ماريجا شيئاً ،
وما قدم الفنى غير برتقالة ، والعاملة فى المستشفى فى أشد حاجة
إلى القوت ...

نهضت عندئذ بنسون — وقد لاح لأوجين أنها اصفرت
عند سماعها الجملة الأخيرة — فقالت :

— إن كان مارسيل لا يصدق القمص فليسمع هذه الحادثة
وقد كنت أحد أبطالها :

ذهبت فى الأسبوع الفائت مع اثنتين من صديقاتى وهما
بلازشت وروجيت إلى مسرح (الأديون) لمشاهدة رواية ،
فاستأجرنا لوجاً ودفعت روجيت الثمن — إذ كانت قد ورثت
مالاً ، فرآنا ثلاثة طلاب ودعونا للعشاء ، فقمنا إلى مطعم للمسرح
مع الأبطال وأخذنا نطلب أغزر الأطعمة وأغلاها وأمرقنا فى
الطاب ؛ وكنا كلما قدمت صحفة تناولنا منها لقمة أو لقمتين ثم
تسبدلنا من غيرها ، والشبان الثلاثة يحرقون الأرم على أن
لواستطاعوا ازدراد شىء من الصجون المرفوضة أو المعادة ؛ وجعلوا
أخيراً يفكرون فى أمر الدفع فقد كان مع أحدهم ستة فرنكات ومع
الثانى دون ذلك ومع الأخير ساعته . ثم قاموا متناقلين يجررون
أرجلهم نحو المحاسب الذى ابتدرهم بقوله : الثمن مدفوع ، لأن
روجيت دفعت الثمن سلفاً . ثم عرضنا على السادة المذكورين
إبلاغهم إلى دورهم ولكنهم مانوا ورفضوا جهدهم فأصررنا
وقد تظاهروا بأننا نريات نبيلات ، وكانت روجيت تقول لى :

— يجدر بنا أيتها المركيزة أن تعود السادة إلى منازلهم
فأجيبها : حياً وكرامة يا كوتقس !

لم ترق هذه القصة للتلميذين صديق مارسيل ، فوجا وقد اغبر
وجهاهما ، وللهما كانا يعرفان تفاصيل الحديث أكثر من

الآنسة بنسون التى طلب منها مارسيل أن تسميهم له فرفضت ،
فسر أوجين من إياها وأثنى عليها قائلاً :

— أنت عمرة أيتها الآنسة ، إذ ليس بين الشبان الذين
يملأون الجامعات والدارس من خلا من خطيئة ارتكبتها ،
أوطيش فعله ، ومع ذلك فكل رجل فرنسا البارزين من سياسيين
وقضاة وأطباء إنما يخرجون من هناك ...

وقال مارسيل : هذا حق ، فكم من عين قضى طفولته
يتناول الطعام فى أحقر المطاعم ؛ بل ربما لم يكن لديه ثمن القوت

وقصدتوا إلى منزل أوجين فوجده كما دته محاطاً بكتبه مكباً
عليها ، فبعد كلمات منمقة غير ذات معنى ، بدأ يلومه برقة وينى
عليه اجتهاده نفسه ، وينصحه بوجود الاستراحة والتلجى ،
ثم اقترح عليه القيام بنزهة قصيرة ، فقبل أوجين الاقتراح لأنه
كان متعباً بعد إذ قضى يومه فى الدرس والطالمة . وبعد جولة
لم يمد صمباً على مارسيل أن يسترير صديقه ، وكان الفتان قد
أطلقنا لنفسيهما العنان إذ داخلهما السأم من الانتظار ، فغفلنا
وشاحبهما وحسرتنا ، ثم أخذنا ترقصان وتذوقان ما على الخوان
على سبيل التسلية . فلما دخل الشبان وقفنا فى ذهول وقد توردت
وجنتاهما ، ثم حيناً أوجين فى استحياء وحيرة ودهشة لعرفانها
سلوكه واعتزاله ، وبعد أن أجالنا فيه النظر عادنا إلى الرقص
والنناء ؛ أما أوجين فقد تهقر ليولى الأديار لولا أن أقفل مارسيل
الباب وألقى المفتاح على المائدة وصاح :

— لقد امتلكننا هذا الناقر المتكف .. أقدم لك يا آنستى
أفضل شاب فى فرنسا ، وهو راغب فى التشرف بمعرفتكما منذ
زمن طويل ، وإنه جد معجب بالآنسة بنسون
فكفت الصببتان عن الرقص ، وحيناً أوجين كرة أخرى ،
وقال له مارسيل :

— إنى قدتك بالرغم منك لتشاركنى فى عيدى الخاص ،
فهلا فعلت ؟
وبإشارة من مارسيل قالت له بنسون بصوت عذب : ذلك
رجاؤنا يا سيدى

روانى القوم آتئذ الطالبان المدعوان ، فلم يمد لأوجين سبيل
إلى الخلاص فجلس على مضض

— ٣ —

دام العشاء إلى ساعة متأخرة أكثر خلاله الفتية من
تدخين اللغائف واحتساء المقار . أما الماملتان فكانتا فاكهة المجلس
وتعلة السامر بأحاديثهما الشائقة وفيها العقول والبالغ فيه : فنها
أن كاتبين رجحا فى القمار عشرين ألف فرنك وبدادها مع عاملتين
خلال ستة أسابيع ؛ وأن ابن أحد أعظم أغنياء باريس قدم
لفسالة معروفة «لوجا» فى الأوبرا وداراً فى الضاحية فرفضتهما
وآثرت أن تظل يارة بأبويها المعجوزين ، وأن وجيهاً زار عاملة
فنهاها أولو الأمر إلى أمريكا وأعطوها محفظة مضممة بالأوراق
السالية ...

بنسون وخيل اليه أنها اختلست قطعة الحلوى من الخوان
ودستها في جيبها

— ٥ —

وابناج الصباح فانفض السامر وتفرق السمار، ومضى أوجين
يدلف في الذروب والسكك يستنشق نسيم الصباح الليل وهو
ممن في خوض عيلم من أفكاره السوداء وصار يردد على رغمه :

« ليس ليemy غير ثوب واحد وقبعة ». ويتساءل : — هل

تدفع التماسه الانسان إلى التظاهر بالجذل والسخر من البؤس ؟
وهل يفتر ثمر جائع عن ابتسامة ! ...

وكان يتأده الأسي إذا ما ذكر أمر اختلاص الحلوى فيهمز
حنواً ورحمة ويقلب الأمر ظهراً لبطن ويقول :

— ترى لم سرقت الحلوى ولم تسرق الخبز !... ثم لا يلبث
أن يلتمس لها عذراً

لم ينتبه أوجين ليرى أن طاحت به قدماه ، فدخل اتفاقاً
بعض المنمطفات التي أدت به إلى أزقة ضيقة ، فلما تبين ذلك
عاد أدراجها فرأى امرأة هزيلة صفراء الوجه شمطاء الشعر أظارها
بالية خرجت من دار قديمة ، وقد بدا عليها السقام واصطكت
ركبتها حتى لم تكدر تستطيع مشياً فجعلت تعتمد على الجدران
وبدا لأوجين أنها تقصد صندوق البريد القريب فابتدراها
مضطرباً وسألها عن أمرها وهدفها ، ثم مد لها ذراعيه لتستند
عليهما وقد شارفت على البقوط فازورت في كبرياء ووجل وألقت
إليه بالبطافة التي تحملها ، وأشارت إليه أن يضعها في الصندوق
وعادت تجر ساقها مشية الزريف أمضه الونى حتى دخلت دارها ،
فتحرك لها فؤاده ورقت لها حناياه وأشاطه الخو بعد رزاة ففض
غلاف الرقمة دون ماروية أو تربث إذ أدرك أن هذه القيمة قد
تقضى قبل أن تتلقى جواباً ، وكان عنوان التلاف : « الى حضرة
البارون ... » وغواه ما يأتي :

« اتل يا سيدي كتابي ولا تهمله ، فانا أموت جوعاً إذ لم
أحصل على بلغة منذ أيام ، وأمس بت على الطوى وما أزال ، وقد
لا يصل كتابي إليك إلا وأصبح شريدة بلا ماوى ، فقد أقعدنى
المرض عن العمل لا أكسب قوتي وأدفع أجرة المسكن . أرسل
لى بربك ديناراً بلا تأخر ، ولا تدعنى فى شك ياتهم ما أبقت
الآلام منى ، إني منتظرة حتى نهار الخميس فى دارى : شارع

ثم سألها وهو يغمز بعينه : ألم ترى بمدنذ الشاق المجهولين ؟
فأجابته غضبي فائرة : من محسبنا ؟ أو لا تعرف بلانشت
وروجيت ... فقاطعها قائلاً : حسناً لا تقضى ، ولكنها قصة
ثلاث طائشات بدون ما لهن وأضمنه جزافاً كي يسخرن بثلاثة
مساكين لا يد لهم فى الأمر !
فأجابته : ولم إذن دعونا ؟

— ٤ —

طلب مارسل إلى ميمى أن تغنى ، فأنشدت مديحاً قيل فيها
يتلخص فيما يلي :

« ليس ليemy غير ثوب واحد وقبعة . رداؤها لا يرهن مدى
الزمن مهما اعتراما من عن »

وكانت الجمل الثلاث الأخيرة لازمة الأغنية ، جعل السامعون
يرددونها ، وبضربون الطاولة بمناض السكاكين أو بالفلايين

فيحدث من ذلك دوى شديد أزعج الآنة المغنية فقالت : كفى ،
ليت عندنا آلة موسيقية نرقص شوطاً على إيقاعها

قال مارسل : لدى قيثارة لكن أوتارها ناقصة
وقالت زليا : هو ذا بيانو وسيمزف عليه ما رسل . فخدجها

هذا بنظرة غضب قاسية وقال : إنك تعلمين أننى لا أكاد أعرف
عزفاً ، وأن ليس سواك من يستطيع أن يلاعب أصابع العاج ؛
ولو كنت طلبت ذلك من أوجين لسقطت على الخبير ولكنى
لا أريد إزماجه

فاهر وجه أوجين وانسل بكياسة فجلس إلى البيانو وأخذ
يمزف فابتدأ الرقص ، ولكنه لم ينته إلا بعد أمد طويل إذ جعل
القوم ينتقلون من رقص إلى رقص دون كلال أو ملال ، وأنهمك
السهر والصبح أعصاب أوجين فاستولى عليه النعاس ولكنه
استمر يمزف بصورة آلية كالغارس النائم على فرسه ، وكانت
الراقصات تمررن من أمامه كأشباح فى الحلم . ولا مريبة
فى أن الحزن يستولى على من يرى غيره يضحك بمزله عنه ،
وكذلك عادت أوجين بلبله ووساوسه فجمل يناجى نفسه :

هذا امرى سرور من حزن واغتباط من بؤس ، وإنما
لحظات يخيل إليها اختلست من أوقات الشقاء . ومن يدرى أى
واحد من هؤلاء الخلة لديه ما يسد به ومقه غداً ؟ !

ويenaarق فى لجة أفكاره وهو اجسه مرت بقره الآنسة

وضاحك ومنمن ومدخن ، على أن منهم من له قلب يحس ويتألم
فسأله مارسل : — ما ذا تقصد ؟

فأجاب الحلاق : — هناك في مؤخرة الخانوت ثوب حريري
تصرفناه يا سيدي لأنكما تملنان أن صاحبه لا تملك سواه ، وهي
الآنسة ميمي التي رهنتمه فجر اليوم لكي تسعف روجيت أولاً
فإنها في أشد عوز

ودخل مارسل إلى أقصى الخانوت ليشاهد الثوب العتيق
وتبعه أوجين فقال الأول :

— إن أنشودة ميمي كاذبة إذ رهنتم رداها كم
أعطيتموها أيها الأب كاديديس على هذه الرهينة الثينة
— أقرضتمها أربعة فرنكات وكنتم لها محسناً لأن الثوب
بال قديم . فصاح مارسل :

— مكينة ميمي ! أراهن على أنها رهنتم الرداء
لتساعده روجيت ؟

فقال أوجين : — أو لتدفع ديناً مظلوماً

وأردف المرابي قائلاً : وإني لأذكر أن بعض دائنيها حجزوا
على أثاث دارها ولم يتركوا لها سوى سريرها وكانت ناعمة عليه
وقد ارتدت أربعة أثواب فوق بعضها كيلا يأخذ القرماء واحداً
منها ، وقد كانت يومئذ في حال خير من حالها اليوم ، فلم ترهن
ثوبها إذن لتفي ديناً ، ويدهشني أن يكون ذلك لمعونة بائسة مثلها
واسترد مارسل الثوب بعد أن دفع قيمة الرهن ، وخرج
مع صديقه — الذي أصر على أن الرهن ليس من أجل روجيت —
تقصده دار ميمي تنفيذاً لرهان عقدها

— ٧ —

— ذهبت الآنسة إلى الصلاة

هذا ما قاله البواب للطالبيين عند ما سألاه عن ميمي

فصاح أوجين في عجب : إلى الصلاة !

وردد مارسل : إلى الصلاة ! هذا مستحيل لأنها لم تبرح

الدار . دعنا ندخل فنحن أصدقاء قدام

ولكن البواب أكد لهم أنها خرجت مذهنية إلى

الكنيسة المجاورة دأبها كل صباح . وفيها هم كذلك إذ ظهرت

تجتاز الشارع فأسرع مارسل بنعم النظر في أثوابها فرآها ترتدي

غلالة عتيقة مؤثرة بستارة نافذة من الصوف الأخضر ، وقد

المهماز ، واسمى الجديد الآنسة برنان « روجيت »

دهش أوجين أشد دهشة لما رأى التوقيع وتمم قائلاً :

— إنها الفتاة التي بددت دراهمها نفسها . . . لقد ألقى بها الداء إلى
هذه الهاوية من الدل . . . وأردف يتابع نجواه :

— ليت شعري ألم تعلم صديقاتها بأمرها ؟ أم ترى تركتها
تنضور جوعاً وفي المراء من غير ملجأ ! . . .

وأفاق من ذهوله كأنما كان في حلم مريع فسارع إلى طاه
كان يفتح خانوته فابتاع طعاماً ثم سار بقود أجير الطاهي إلى دار
روجيت ، فلما وصلها أوعز للغلام أن يترك الباب ويهبطها الطعام
فان سألته عن مرسله فليقل إنه « البارون . . . » ثم سار متثاقلاً
فأصلح من شأن الرسالة وألقاها في صندوق البريد وهمس
يحدث نفسه :

« أما إذا رأيت روجيت أن جواب بقاتها كان سريعاً
فستفهم السر من البارون »

— ٦ —

كان أوجين يرى من الواجب أن يرفق المائدة المرسله بالدينار
الطلوب ولكنه كان خالي الوفاض صفر اليدين . فان الطلاب
كالماملات فقراء ، وليست الدراهم بضاعة رائجة في الحى اللاتيني ؛
لذا قصد فتاناً حلاقاً مراهياً في ساحة البانطيون ليرهن بعض
حاجاته وهناك ألقى خليله مارسل يحاكي لحيته ويقترض مالاً يفي
به ثمن عشاء الأمس ، فلما أبصره هذا سأله عن جلية أمره
فأطلمه بإيجاز على قصده ، فمخر منه مارسل وصار ينفه وأوجين
لا يزداد إلا متانة وعزماً ، وأخذ يلوم ميمي بنسوان وأصرابها
من الصديقات اللواتي يتناسين عشيراتهن بالأمس ويوجه إليهن
سهماً سائبة من الانتقاد والاحتقار الشديد إلى أن قال :

— إن فتانك بنسون غول فظيع عدا كونها مهتلة خليعة
ماجئة . أما صداقتها فإدوية ممقوتة

فقال الحلاق المرابي واسمه الأب كاديديس :

— إنك قاس وحكمك جائر لأنى أعرى الآنسة بنسون

وأعتقد أنها نبيلة سامية وهي عظيمة

فأجيب أوجين : — نعم هي عظيمة في شراستها وكثرة
تدخينها

فقال المرابي : — ذلك ممكن وأكثر الشبان ما يبن آكل

المجهول عظيماً . وقد اعتذرت بواسطة صديقها بأنها غير قادرة أن تستقبل الشاين فانصرفا متعجبين من هذه الكبرياء وهذه العفة وبعد أن حضرا دروسهما في المهّد تغدياً معاً ، وفي المساء خطرا يترهان في الشارع الايطالي . وأخذ، ارسل يحاور عشيره ويحاول إقناعه قائلاً :

— طالما كنتي على حبي هؤلاء العاملات ، وقد رأيت من طيب أنفسهن ونبلهن البرهان القاطع . من هو ذلك المحسن الذي قام بما قامت به ميمي من أجل صديقتها ؟ إن فتاة ترهن ثوبها الوحيد وتسرق قطعة حلوى لتساعد رفيقتها لجديرة بالتقديس وخلود الذكر . أما تلك العليلة فإنها لا تقل عن خديقتها شرفاً وطهرًا ؛ ولو أن فيها أدنى شائبة لما طلبت كسائلة صدقة من أحد . وكادت تقضى منتظرة لولاك ، فلم تخش موتاً محققاً ، وهي التي عرفت حلوة العيش عند ما ألفت بنفسها في النهر مرة من قبل . فقال أوجين : حبسك يا مارسل ! أتظن أن أيامى كهؤلاء

بلا عائل ولا سند هن ذوات حنكة أو دراية كافية ؟ وهل ياترى نذرن أنفسهن البائسة للشقاء والتعاسة ؟ ليت شعري متى بعدن إلى جادة الخير والصلاح ؟ ألا قل لي أو لا تعاملوهن يا معاشر الشباب بطيشكم ومجونكم المهودين ؟ ! هيا بنا إلى دار روجيت الريضة علنا نعملها على أن تسلك الصراط المستقيم ، ولن أطلب منها قسماً بل لا أؤنبها ولا أوبخها ، ولكنى سأقترب من سيرها فأخذ بيديها ويدي صاحبها وأقول لها . . .

ومرّ آنتند أمام مقهى لاح لها فيه على ضوء المصباح وجهها فتاتين تأكلان حلياً مجدداً ، فلما رأنا الشاين لوححت لها الأولى عنديلها ، وقهقهت الأخرى ضاحكة . فقال مارسل مقاطعاً أوجين :

— واهآ ! إن كنت ترغب أن تحدهما فهم هنا في مسرح وهو ، ويظهر أن البارون قام بالطلوب فأجابه :

أولا يخيفك جنون كهذا ؟
نعم ، لكنى أرجو ألا تطمن في العاملات وخصوصاً اللواتى على شاكلة بنسون
(رمسه)
مظفر البقاعي

سترت رأسها بنصيف أبيض فبدت بهذه الأطوار خلابة وأزاحت الستر قليلاً فبان قائمتها الهيفاء . وقالت للفتين : — هذا ثوب تفضل

فقال مارسل - لهجرى إنك فاتسة . قالت : إني غدوت كزومة . قال : بل طاقة ورد ، وإني نادم إذ رددت لك ثوبك . قالت : وأين وجدته ؟ !

قال : فككت أسره ، وأطلقت رقه ، ودفعت فديته ، فهل تفقرين جرأى ؟

قالت : نعم وسأنتقم وأخذت ترقى الدرج إلى غرفتها وخلفها الصديقان حتى وصلت إليها ، فدخلوا جنيمًا . وقال مارسيل : — لا أعبدك الرداء إلا على شرط

قالت : وبحك ! أشروط ! إنها حماقة لا أريدها قال : لقد تراها ! فقولى بصراحة لم رهنت ثوبك ؟

قالت : دعنى أرتديه ثم أخبرك عن السبب . استرا وجهي كما كي لا أضطر الى لبسه في الخزانة أو على السطح . فأجاب مارسل : — اطمئنى فلن نختلس نظرات — إني أتق بكما ولكن قيل : احذر الأمين

وخلمت الستارة وألقها على وجهى الشاين ، وأمرتهما بالصمت والخضوع ، فقال مارسيل : احذرى أن يكون في المتر خرق تراك منه ، فقد جعلنا فمك في حل من كلامنا فهتكت الستار ضاحكة فقالا :

— سرك يا آنسة هلا بحت لنا به وأنجزت وعدك ؟
فترددت هتية ثم دفعتها نحو الباب وقالت :
— تعاليا مى قتريا

— ٨ —

بعد مسير غير قصير في طرق ملتوية ودروب ضيقة سار فيها أوجين من قبل وصل الثلاثة إلى دار روجيت فدخلوها ، وقد ربح مارسل الرهان لأن الأربعة فرنكات وقطعة الحلوى التي سرقها الآنسة بنسون أمس كانت على المائدة مع فضلات الدجاجة التي أرسلها أوجين وكان حال الريضة خيراً من قبل ، وكان شكرها للمحسن